



ふるさとを生かし清流と緑と笑顔が輝くまち

広報

わたらい

11

平成25年
2013
月号

Vol.580



Contents

- 2 ●めぐり旅 参加者を募集
- 3 ●第3回度会町議会臨時会
- 美し国三重市町対抗駅伝大会
町代表出場選手を募集
- 4 ●度会広域連合職員を募集
●伊勢安土桃山文化村
毎月17日は度会の日

- 5 ●町職員の人事異動
●11月は児童虐待防止推進月間
●パーソナルカルテをご存知ですか
- 6 ●全国一斉秋の火災予防運動
- 7 ●度会スクールインフォメーション
- 8 ●PICK UP!わたらいニュース
- 10 ●お知らせ

- 13 ●Book図書室だより
●広報文芸

広報わたらいはホームページでも
ご覧いただけます。
<http://www.town.watarai.lg.jp>

たあー！度会町の
魅力に出でつ旅へ

『紅葉の名所「獅子ヶ岳」と 宮川流域めぐり旅』参加者を募集

町では、度会町の歴史や文化、史跡、自然に、町内外を問わずたくさんの方々に触れていただき、町民の皆さんには自分たちの町に誇りを持ってもらえるよう、町外の皆さんには一人でも多く町に足を運んでもらえるような取り組みを行っています。

今回の『めぐり旅』は、町内最高峰(標高733.3m)で紅葉の名所でもある獅子ヶ岳登山を中心とした『紅葉の名所「獅子ヶ岳、と宮川流域めぐり旅』を企画しました。木々の紅葉が美しく、頂上付近からの眺めも素晴らしい「獅子ヶ岳」をはじめ、倭姫命が定めた「女滝」、地元の方にしかほとんど知られていない倭姫命の巡行地の一つ「滝原神社跡」を巡ります。山々が美しく色づき、紅葉が深まるこの季節、語り部のガイドとともに、美しい自然と町の貴重な財産に触れてみてはいかがでしょうか。

● 応募要領	20歳以上（11月1日現在）
● 募集人数	22人（先着順）
● 募集対象	の健脚な方
● 募集期限	11月20日（水）

● 申込・問合先	役場産業振興課
	62-11138

倭姫命が定めた 女滝と滝原神社



注連指川上流には美しい「女滝」があります。この女滝は、倭姫命が天照大神の鎮座地を求めて立ち寄った際に定めたといわれる48番目の滝です。また、注連指川支流の獅子ヶ谷川の右岸には、倭姫命が定めたといわれる「滝原神社」の跡地があります。ここには礎石や白石が残っており、当時の姿を思い浮かべさせる遺物がたくさん残っています。



めぐり旅を
ガイドする
語り部の
橋本丈男さん

紅葉の名所「獅子ヶ岳」と 宮川流域めぐり旅

● 開催日時

12月1日（日）

午前8時30分～午後4時ごろ（雨天中止）

● 集合時間

午前8時30分

● 集合場所

宮リバ一度会パーク第3駐車場

● 行程

宮リバ一度会パーク第3駐車場（トイレ休憩）→ルネッサンスの森駐車場（登山口）→獅子ヶ岳（頂上まで約1km／約40分）→日の出の森駐車場（昼食・休憩）→女滝（注連指）→滝原神社跡（注連指）→宮リバ一度会パークバザールわたらい（解散）

● 参加費
1,500円（当日徴収）
※申込用紙は、役場産業振興課窓口・町ホームページで取得できます。

● その他

・昼食は、「バザールわたらい楽膳日和」特製弁当となります。また、町体育協会などの協力による豚汁の振舞いを予定しています。

・各スポットの情報は、町ホームページをご覧ください。

・移動の際はバスでご案内します。
・事故対応は、町が加入する総合賠償補償保険の範囲内で対応します。

● 申込方法
電話またはFAX
(申込用紙に記入)
※電話での申し込みは、平日午前8時30分から午後5時15分まで受付します。

● 第締切

※募集人数に到達次

度会町議会臨時会を開催



平成25年第3回度会町議会
臨時会が、去る10月3日に招集、会期1日で開催され、工事請負契約の締結について審議し、原案どおり可決されました。

可決された議案

◎工事請負契約の締結について

・契約の目的

度会中学校グラウンド整備工事

・契約の方法 指名競争入札

・契約金額

55,650,000円

(うち消費税および地方消費

税2,650,000円)

・契約の相手方

伊勢市円座町1005番地
懶森組 代表取締役 森修

・契約の目的

東部簡易水道統合整備事業
町道学校上久具線配水管新設工事

・契約の方法 指名競争入札

・契約金額

55,650,000円
(うち消費税および地方消費

税2,650,000円)

・契約の相手方

度会郡南伊勢町五ヶ所浦
1069番地

南和建設㈱ 代表取締役

小谷幸久

第7回 美し国三重
市町対抗駅伝大会

町代表出場選手を募集

第7回美し国三重市町対抗駅伝大会の町代表出場選手を募集します。あなたも度会町の代表として、タスキをつないでみませんか。

●開催日時

平成26年2月16日(日)
午前9時スタート

※雨天決行

●コース

県庁前(津市)→県営総合競技場(伊勢市)→10区間

42.195km

※区間は、左表のとおり

●募集人数

各区間2人

町内に在住または在勤して

オーブン参加出場者を募集
応募者多数の場合は、タイムレースにより選考します。なお、小学生の応募者については、12月14日(土)に県営総合競技場において選考会を予定しています。

ムが、オープン参加として出場できます。出場を希望される方は、町教育委員会事務局までお問い合わせください。

●広告協賛金
第7回美し国三重市町対抗駅伝実行委員会では、大会プログラムの広告協賛を募集します。ぜひ、ご協力ください。

●プログラム広告協賛を募集

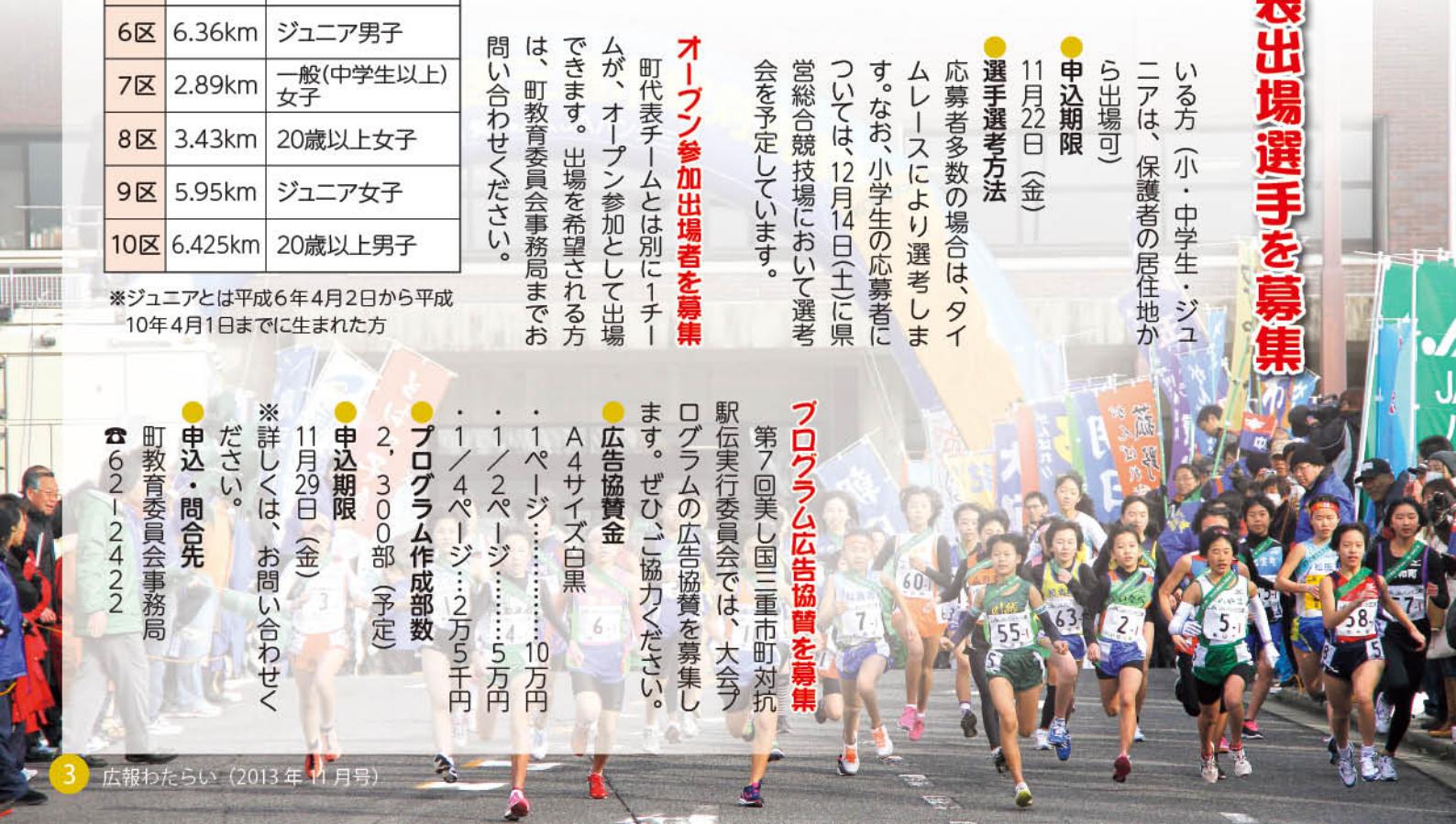
第7回美し国三重市町対抗駅伝実行委員会では、大会プログラムの広告協賛を募集します。ぜひ、ご協力ください。

・A4サイズ白黒
・1ページ………10万円
・1/4ページ………5万円
・1/2ページ………10万円
・1/4ページ………2万5千円

●申込期限

11月29日(金)

※詳しくは、お問い合わせください。
●申込・問合先
町教育委員会事務局
621-2422



平成26年度採用予定 度会広域連合職員を募集！

度会広域連合では、平成26年度採用予定の事務職員を募集します。



●採用職種・予定数 事務職 2名

●勤務内容

介護保険法に基づく要介護認定事務、障害者総合支援法に基づく障害程度区分認定事務、南伊勢町・大紀町・度会町における対象者の訪問調査および審査認定に係る事務など

●受験資格

- ①昭和54年4月2日以降に生まれた方
- ②高等学校卒業または平成26年3月31日までに卒業する見込みの方、および高等学校卒業と同等の資格を有する方
- ③普通自動車運転免許を有する方、または平成26年3月31日までに取得見込みの方
- ④日本国籍を有し、地方公務員法第16条（欠格事項）に該当しない方

●給与 度会広域連合職員給与条例により支給

●採用予定日 平成26年4月1日（火）

●第1次試験 12月15日（日）

※第2次試験の日程については、第1次試験合格者に通知します。

●試験内容 教養試験(択一式)、適性試験

●受験申込受付期限 11月29日（金）

※平日午前9時～午後5時受付

●申込方法

- ・試験案内および受験申込書は、度会広域連合事務局窓口で配布します。
- ・受験申込書に記入、必要書類を添付し、11月29日（金）までに、度会広域連合事務局窓口に持参または郵送してください。

※詳しくは、町ホームページをご覧いただかお問い合わせください。

●申込・問合先

〒516-2103 度会町棚橋1202番地

度会広域連合事務局 ☎62-2300

町職員の人事異動

※（ ）は前任

10月1日付

◆◆◆◆ 教育委員会事務局 ◆◆◆◆

主事 辻本 健太郎
(生活環境課主事)



伊勢安土桃山文化村では、地域に根ざした地元の方々に愛されるテーマパークをめざし、来る11月17日（日）に度会町と協定を結び、毎月17日を『度会の日』とします。これにより毎月17日は、度会町民の通行手形（入村料）が全年齢一律1,000円となります。

「度会の日」調印式を開催 調印式では、度会町長が殿様に扮して登場します。また、伊勢乃國鏡太鼓の演奏も披露されますので、ぜひご来場ください。

●問合先
役場産業振興課
☎ 62-12416

●開催日時
11月17日（日）午後2時～4時
●開催場所
伊勢安土桃山文化村 演劇広場（雨天の場合は、大江戸劇場紅屋）

※詳しくは、お問い合わせください。

伊勢安土桃山文化村

毎月17日は『度会の日』



さしのべた その手が子どもの命綱

(平成25年度児童虐待防止推進月間標語)

11月は児童虐待防止推進月間です

児童虐待に関する相談対応件数は依然として増加傾向にあり、子どもの生命が奪われるなど重大な事件も後を絶ちません。児童虐待問題は社会全体で早急に解決すべき重要な課題となっています。

児童虐待とは…

児童虐待とは、親権者に限らず、保護者が監護する児童に対して行う行為のことです。次の4つに分類されています。

身体的虐待

殴る、蹴るなど、外傷が生じる、または生じる恐れのある暴行を加えることをいます。冬に戸外に長時間閉め出すことも身体的虐待にあたります。

性的虐待

性的行為を強要するなど児童にわいせつな行為をすること、またはさせることなど、児童の身体や精神を傷つけることをいいます。

心理的虐待

児童に著しい心理的外傷を与える言動を行うこと

通報・問合先

- 役場福祉保健課 ☎ 62-2413
- 南勢志摩児童相談所 ☎ 27-5143
- 伊勢警察署 ☎ 20-0110

など拒否的な態度で極端な心理的外傷を与えること)

をいいます。兄弟間で扱いが極端に違つたりする行為も児童を傷つけます。

（不適切な養育・放置） ネグレクト

児童の心身の正常な発達を妨げるような著しい減食、または長時間にわたる放置、その他の保護者としての監護を著しく怠ることをいいます。学校に行かせなかつたり、病気になつても病院に連れて行かなかつたりすることもこれにあたります。

児童虐待を発見したら…

「夜遅くに幼児が一人戸外に出されている」「著しい怒鳴り声や子どもの泣き叫び声がある」など、虐待と思われる子どもを見つめたら、速やかに通報しましょう。これを通告義務といいます。通告義務は、一般の人も含め、虐待を発見した人全てに課せられた義務です。※通告が間違いであつても責任を問われることはあります。

安心して一貫した支援を

『パーソナルカルテ』をご存知ですか

県教育委員会では、小学校入学前から就労するまで発達や発育に関して支援の必要なお子さんが、安心して一貫した支援を受けられるよう、支援の情報をスマートに引き継ぐためのファイル『パーソナルカルテ』を作成しました。

パーソナルカルテを作る

『パーソナルカルテ』は、保護者が記入・作成し、保管します。お子さんのプロフィールや成長の記録、支援の経過などを記入し、1つのファイルにまとめるることができます。

こんな時に活用できます！

保育所や学校、医療機関などででの相談や支援、福祉や医療サービスの受給、就学や進学、就労の引き継ぎなどの際に、学校や相談支援にあたる関係者に提示することで、本人のできることやこれまでの支援の経過など、必要な情報を共有することができます。お子さんの情報を共有することで、適切な支援を受け、話し合いにより新たな支援につなげることができます。

※『パーソナルカルテ』は、町教育委員会事務局または町保健センターに備えています。また、県教育委員会のホームページから取得することもできます。

●問合先

- 町教育委員会事務局 ☎ 62-11112
- 役場福祉保健課 ☎ 62-12422

11月9日(土)
～15日(金)

問合先 伊勢市消防本部予防課 ☎25-1268

全国一斉 秋の火災予防運動

『消すまでは 心の警報 ONのまま』 (平成25年度全国統一防火標語)

この運動は、火災が発生しやすい時季を迎えるにあたり、全国一斉の火災予防運動に加え、伊勢市消防署が独自の運動を実施し、住民の皆さんに火災予防の意識を高めていただくことにより、火災の発生を防止し、火災から尊い生命と貴重な財産を守り、住みよい郷土づくりを推進していくことを目的としています。



伊勢市消防本部管内における 火災予防運動期間中の主な行事

- その1 火災予防運動の「のぼり」を掲示し、火災予防を啓発。
- その2 管内事業所の協力による防火キャンペーンとして、住宅用火災警報器設置の呼びかけ。
- その3 管内事業所との消防合同訓練。
- その4 多数の観客などが参加する行事に対する火災予防指導等の徹底。
- その5 地元消防団による消防車両を使用しての火災予防広報。

住宅防火 命を守る7つのポイント

3つの習慣

- 寝たばこは、絶対やめる。
- ストーブは、燃えやすいものから離れた位置で使用する。
- ガスこんろなどのそばを離れるときは、必ず火を消す。

4つの対策

- 逃げ遅れを防ぐために、住宅用火災警報器を設置する。
- 寝具、衣類およびカーテンからの火災を防ぐために、防炎品を使用する。
- 火災を小さいうちに消すために、住宅用消火器などを設置する。
- お年寄りや身体の不自由な人を守るために、隣近所の協力体制をつくる。

防火ポスター入賞作品



優秀作品 松岡 未琉さん(度会中2年)

伊勢市消防本部と伊勢防火協会では、秋の火災予防運動を迎えるにあたり、管内の小・中学生から防火意識を高めてもらうことを目的に、防火ポスターを募集しました。

今年は小学校28校、中学校11校から1,331点の応募があり、審査の結果、度会町からは、松岡未琉さんが優秀賞を受賞したほか、秀作賞1点が選ばれました。

防火ポスター入賞作品展示

展示期間 11月9日(土)～15日(金)

展示場所 イオンタウン伊勢ララパーク 2階特設会場

度会スクールインフォメーション

Vol.7

問合先 ●町教育委員会事務局 ☎62-2422 ●度会小学校 ☎62-0004 ●度会中学校 ☎62-0194

自分の将来を考える 職場体験学習

去る9月4日から6日までの3日間、度会中学校2年生の生徒らが、町内の事業所などのご協力をいただき、職場体験学習を行いました。生徒らが、この体験を通して学び感じたことを、感想文を添えて紹介します。



職場体験学習とは

度会中学校では、生徒の将来に対する夢や希望をもとに、目的意識を持って日々の学習や生活に取り組み、自ら進路選択・決定ができるよう、1年時には「職業調べ学習」、2年時には「職場体験学習」を行っています。3年時には、これらの体験や学習を踏まえ、自分の将来や進路を考えることになります。

その中でも、「職場体験学習」は、地域の事業所に出向き、そこで働く人たちと同じ仕事を体験します。また、受け入れの依頼や事前打ち合わせ、事後のお礼や報告まで全てを生徒自らが行い、「働く」とはどういうことなのかを身をもって感じることができます。

今年度は、郵便局や消防署、保育所など27の事業所で体験をしました。

生徒の感想

保育所

保育士さんは、笑っているだけではなく、真剣な目で注意をしたりすることもありました。子どもたちを預かっているという責任感から、とても緊張感が漂っていました。保育士さんの気持ちの切り替えがとても早く驚きました。

また、子どもたちの目線で物を考えるのは、難しかったです。子どもの話が分からず、返事に困ったことも度々あり、仕事の大変さを学ばせてもらいました。



郵便局

郵便局で大切にしていることは、「お客様を温かく迎えること」「第一印象を良くすること」「笑顔で接すること」。これは、郵便局という職場だけではなく、普段の生活でも大切にしなければならないのではと思います。実際、職員さんたちは、お客様だけではなく、私たちにもとても親切にしてください、職場全体の雰囲気も明るかったです。その中で、正確にテキパキと仕事をこなしている職員さんは、とても格好良かったです。

接客販売以外にも、さまざまな仕事をさせてもらいました。目立たない仕事でも、必ずどこかで役立っていると思うと、とてもうれしくなりました。仕事にやりがいを感じる時とは、こういう時のことをいうのではないかと思いました。



最後に

学校教育や家庭教育だけでは決して補うことのできない貴重な体験学習。ご協力をいただき、その機会を与えていただきました事業所の皆さんにお礼申し上げます。

PICKUP! わたらいニュース

NEWS
2

日頃の活動や成果を発表 度会縁遊祭～Joint～

去る9月23日、平成26年に開催される『縁博みえ2014』のプレイベントとして、宮リバ一度会パークを会場に『度会縁遊祭～Joint～』が開催されました。

ステージでは音楽やダンスの披露、ステージ前広場では手作り雑貨の展示販売が行われるなど、『美し国おこし・三重』のパートナーグループが、日頃の活動やその成果を発表しました。

また、町内からは、度会町地域資源を守る会が『宮川流域ミニツアー』を企画し、橋本丈男さん(日向)の案内で、久具都比売神社(上久具)、長命寺(長原)、蓮華寺(棚橋)を巡り、度会町の植物を守る会による『宮リバ一度会パーク樹木観察会』では、馬瀬章さん(鮎川)の案内で公園内の樹木を観察しました。

参加者は「町内に住んでいるが、初めて知ったこともあってとても楽しかった」と話していました。



◀ステージ飛び出し、
よさこいソーランを披露

宮川流域ミニツアーで▶
久具都比売神社を参拝

NEWS
1



ふれあいの中で共に生きる 福祉ふれあいまつり

去る10月20日、町地域福祉センターを会場に、町民の皆さんに福祉やボランティア活動に親しみを持ってもらおうと『福祉ふれあいまつり』が開催されました。

天候に恵まれず、室内での開催となった今年のふれあいまつりには、およそ800人が来場。会場内では、各種バザーやゲーム、高齢者疑似体験、棚橋保育所園児による演芸、町内の学校や各種団体の代表者などによる福祉体験発表などが行われ、また、防災意識の向上を呼び掛けようと、町内30地区の皆さんのが作製した防災マップも展示されました。

恒例の仮装ストリートダンス大会には、つくしの会や民生委員協議会、医療福祉複合型施設わたらいなど7組が出場。趣向を凝らした衣装でダンスなどを披露し、会場を大いに盛り上げました。

NEWS
3

子どもも大人も交流を深め 小学生ソフトボール体験会

去る9月22日、小川郷グラウンドで、小学生を対象に『ソフトボール体験会』が開催され、ソフトボールに興味のある児童21人が参加しました。

体験会では、キャッチボールやバッティング練習、模擬試合など、度会イーグルスや度会エンペラーズの団員と一緒にになって、初めてのソフトボールを楽しみ、昼食にはカレーライス、休憩時間にはかき氷が振る舞われるなど、子どもだけでなく保護者も交流を深める1日となりました。



また、度会エンペラーズは、10月12、13日に開催された第24回東員町長杯争奪小学生女子ソフトボール大会で、東海三県の強豪チームを打ち破り、見事6年ぶりの優勝を果たしました。

団員を随時募集！

度会イーグルスと度会エンペラーズでは、団員を随時募集しています。入団を希望される方は、お問い合わせください。

●問合先

度会スポーツクラブ事務局 ☎62-2727





「道の駅」基本構想の策定に向け懇談会で意見交換

去る10月15日、役場会議室で、「道の駅」基本構想の取り組みや骨子案に対し、幅広い意見などを伺うことを目的に、『度会町「道の駅」基本構想策定懇談会』が開催されました。

この懇談会には、先に公募した地域の皆さんをはじめ、関係団体の代表者や有識者が参加し、道の駅を地域の情報発信や町民交流の場とすべきなど、各々の立場や視点から議論され、活発な意見交換や提案がされました。

町では、懇談会での貴重なご意見などを参考に、今後も情報共有を図りながら、基本構想の策定に努めてまいります。

●問合先 役場政策調整室 ☎62-2423

100歳の長寿を祝う内閣総理大臣から祝状

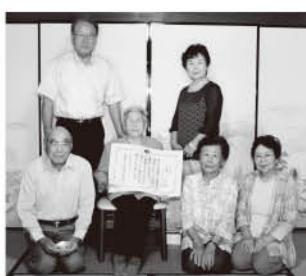
今年度に100歳を迎える山下美代さん(大野木)と山本ふじのさん(坂井)に、その長寿を祝い、去る9月24日、内閣総理大臣から贈られた祝状と記念品の銀杯が、町長より伝達されました。

お祝いを受けた山下さんは、入所する特別養護老人ホームかりんの職員や入居者、ご家族にも祝福され、うれしそうに銀杯でお酒を飲むまねをしていました。

また、山本さんは、会話もしっかりしてとてもお元気で、ご家族の話によると、牛乳を毎朝飲んで、3食を楽しみにしっかり食べ、夕食時には1日の出来事を楽しそうに話されるそうです。

おめでとうございました。

山下美代さん▶



▶山本ふじのさん



見事な演出に拍手喝采！脇出劇団『忠臣蔵外伝』

去る9月22日夜、一之瀬体育館で、第9回わきで秋祭りが開催されました。

2年に1度のこの祭りを楽しみに、脇出区の皆さんをはじめ、町内外からたくさん的人が集まり、歌やフラダンス、よさこいソーラン、演劇などで楽しいひとときを過ごしました。

中でも、脇出劇団による演劇『忠臣蔵外伝』は、本格的な演出の上、地元でいつも見かける人が出演するって大人気。また、今年は奥本美登里さん(小川)が特別出演するなど、見事な演出に会場からは大きな拍手が沸き起こり、大いに盛り上がりました。



災害時に歯科医師を派遣伊勢地区歯科医師会と協定

去る10月17日、市立伊勢総合病院で『災害時における歯科医療救護活動に関する協定』の合同調印式が行われ、伊勢市と度会、玉城、大紀、南伊勢の4町が、それぞれ伊勢地区歯科医師会と協定を締結しました。

この協定では、歯科医師会が災害時歯科医療救護計画を策定し、これに基づき医療班を編成。各市町の要請に応じて、避難所などに設置された救護所に速やかに医療班を派遣することなどを定めています。

この日、各市町と協定を交わした同歯科医師会の福田会長は「東日本大震災後、歯科医師に何ができるのかが分かってきた。肺炎などの病気につなげないよう、避難所での口腔ケアは非常に重要」と話されました。

お知らせ

Watarai
Information

第2回未入所幼児交流会を開催

各保育所では、保育所園児と未入所幼児との第2回交流会を開催します。

●開催日

11月15日（金）（雨天決行）

●開催場所

町内各保育所

●対象

保育所に行っていないお子さんとその保護者

●問合先

棚橋保育所

☎ 621-0074

●長原保育所

☎ 641-0022

●中之郷保育所

☎ 621-0070

子育て支援教室『リトミック教室で遊ぼう』を開催

●開催日時
11月22日（金）
午前10時30分～11時30分

●開催場所

町子育て支援センター

●対象
保育所に行っていないお子さんとその保護者

●参加費 無料

保育所に行っていない1歳以上のお子さんとその保護者

●開催地区 棚橋地区

●問合先 役場生活環境課 ☎ 621-2415

子育て支援教室『クリスマスの飾りを作りましょう』を開催

●開催日時
12月3日（火）
午前10時30分～11時30分

●開催場所

町子育て支援センター

●内容
クリスマスの飾り作り

●人権擁護委員
内田幸男氏
清水幸子氏
北村孝子氏
山下喜容子氏

●行政相談委員

※相談は無料で、秘密は堅く守られます。

まちづくりに関心を持つていただき、町民の皆さんのが重なご意見やご要望を町政に反映させることを目的に開催します。ぜひご参加ください。

いじめ、虐待、差別、名譽き損、プライバシーの侵害などでお悩み、お困りの方の相談に応じます。お気軽にご相談ください。

●開設日時
12月3日（火）
午前10時～午後3時

●開設場所

町中央公民館2階中会議室

●申込・問合先
役場福祉保健課
☎ 621-1111-2

●相談対応者

・人権擁護委員

内田幸男氏
清水幸子氏
北村孝子氏
山下喜容子氏

・行政相談委員

内田幸男氏
清水幸子氏
北村孝子氏
山下喜容子氏

●問合先

役場税務住民課
☎ 621-2411

料理教室を開催

●開催日時
12月1日（日）
午前9時～

度会町食生活改善推進協議会では、次のとおり料理教室を開催します。ぜひご参加ください。

●定員
親子15組（先着順）
●申込期間
11月18日（月）～29日（金）
●申込・問合先
町子育て支援センター
☎ 631-0070

●開催日時
11月21日（木）
午前9時30分～正午ごろ
●開催場所
町保健センター
●申込期限
11月15日（金）
●参加費
300円

●開設日時
12月3日（火）
午前10時～午後3時
●開設場所
町保健センター
●申込・問合先
町保健センター
●申込期限
11月15日（金）
●参加費
300円

●開催日時
12月1日（日）
午前9時～
●開催場所
棚橋コミュニティセンター
●申込・問合先
役場政策調整室
☎ 621-2423
●開設日時
12月3日（火）
午前10時～午後3時
●開設場所
町保健センター
●申込・問合先
町保健センター
●申込期限
11月15日（金）
●参加費
300円

新築家屋の合併処理浄化槽設置費用補助を廃止

町では、合併処理浄化槽設置費用の一部を補助していくますが、浄化槽法の改正や県補助制度の見直しなどに伴い、新築家屋に対する補助については、今年度をもって廃止します。

なお、汲み取り式便槽および単独処理浄化槽から合併処理浄化槽に改良する場合の補助については、現行どおり継続して行います。

※詳しくは、お問い合わせください。

『ひじも相談』を開催

●開催日時
12月26日（木）
午後1時～3時

●開催場所
県伊勢保健所地域保健課
相談室1

内容

専門医・保健師による個人面接相談（要予約）

※相談は無料で、秘密は堅く守られます。

予約・問合先

伊勢保健所地域保健課
☎ 271-5148

『ひじも相談』を開催

お子さんに関する心配事などで悩んでいませんか。町では『こども相談』を開催します。お気軽にお申し込みください。

開催日時

12月9日（月）
午後1時～4時

●申込期間
申込場所
相談員
高橋加苗先生（臨床心理士）

11月27日（水）～29日（金）

●対象者
乳幼児および小・中学生の
お子さんとその保護者

※要予約
別面接相談

※相談は無料で、秘密は堅く
守られます。

●相談内容
育児、こころとからだ、言葉、不登校、落ち着きがないなど

●申込・問合先
役場福祉保健課
☎ 621-1112

※相談は無料で、秘密は堅く
守られます。

申込・問合先

役場福祉保健課
☎ 621-1112

『発達・療育相談』を開催

県立草の実リハビリテーションセンターの医師および理学療法士による『発達・療育相談』を開催します。お子さんの体の発達などに不安を抱えている方は、お気軽にご参加ください。

開催日時

12月24日（火）
午前10時～午後4時

●申込期間
申込場所
相談員
高橋加苗先生（臨床心理士）

内 容
医師・理学療法士による個別面接相談

※相談は無料で、秘密は堅く
守られます。

●申込・問合先
役場福祉保健課
☎ 621-1112

※相談は無料で、秘密は堅く
守られます。

申込・問合先

三重県退職教職員互助会
伊勢・度会地区「生き生き
楽しい作品展」を開催

●開催日時
11月23日（土）
午前10時～午後4時

●開催日時
11月24日（日）
午前10時～午後3時

●開催場所
いせ市民活動センター（旧伊勢シティープラザ）

●開催場所
伊勢度会地区現教職員・退職会員とその家族の作品、伊勢市・度会郡小中学校児童生徒の書・図画作品などを展示

内 容

●開催場所
県伊勢保健所
相談室101会議室

問合先

●開催場所
県伊勢保健所
相談室101会議室

※要予約



平成25年度自衛官等募集のお知らせ

●募集内容

※町は、法定受託事務として、自衛官募集事務を行っています。

募集種目	自衛官候補生	陸上自衛隊高等工科学校生徒	
		推薦試験	一般試験
応募資格	18歳以上27歳未満の男子	中卒(見込含)17歳未満の男子 ※中学校長の推薦が必要	中卒(見込含)17歳未満の男子
受付期限	11月27日（水）	12月6日（金）	平成26年1月10日（金）
試験期日	11月29日（金）・30日（土） ※いずれか1日を指定	平成26年1月11日（土）～13日（月） ※いずれか1日を指定	1次：平成26年1月18日（土） 2次：平成26年2月1日（土）～4日（火） ※2次は、いずれか1日を指定

※合格発表および入隊時期など詳しくは、お問い合わせください。

陸上自衛隊
高等工科学校
現地説明会を開催

- ・開催日程 11月30日（土）～12月1日（日）（1泊2日）
 - ・開催場所 陸上自衛隊高等工科学校（神奈川県横須賀市／送迎あり）
- ※行程、申込方法など詳しくは、お問い合わせください。



●問合先 防衛省 自衛隊伊勢地域事務所（☎ / FAX 23-3880）

無料登記相談会を開催**●開催日時**

11月16日（土）
午後1時～4時

●開催場所
町中央公民館2階会議室

●相談内容

土地の境界・分筆・合筆、
建物新築・増築・解体、相
続、売買、贈与、会社設立
などの登記全般

※予約不要ですが、先着順で
相談に応じますので、混雑
している場合は、お待ちい
ただくことがあります。

●問合先

三重県土地家屋調査士会
伊勢支部（有竹良行）
☎ 0599-431-9800

税を考える週間
11月11日(月)～17日(日)

国税庁では、毎年11月11日
から17日までを『税を考える
週間』と定め、国民の皆さん
に税の意義や役割について理
解を深めていただくため、
各種活動などを行っています。
また、国税庁ホームページ
個人指導担当

ジ(<http://www.jitta.go.jp/>)
では、税の役割や税務署の仕
事などを分かりやすく紹介し
ています。

この機会に、家庭や職場な
どで税の仕組みや使い道、必
要性について考えてみましょ
う。

どで税の仕組みや使い道、必
要性について考えてみましょ
う。

●問合先

役場税務住民課
☎ 621-2414

**平成25年分所得税の青色決
算等説明会および年末調整
等説明会を開催**

●開催日時

①所得税の青色決算等説明会
11月14日（木）
午後2時～
②年末調整等説明会
11月15日（金）
午後2時～

●対象地域
伊勢市生涯学習センター
(いせトピア)

●開催場所
伊勢市生涯学習センター
(いせトピア)

度会町・伊勢市・鳥羽市・
玉城町・南伊勢町・大紀町
①伊勢税務署個人課税第1部
門個人指導担当

従業員の皆さんのメリット

国税庁では、毎年11月11日
から17日までを『税を考える
週間』と定め、国民の皆さん
に税の意義や役割について理
解を深めていただくため、
各種活動などを行っています。
また、国税庁ホームページ
個人指導担当

法令により、事業者が給与か
ら特別徴収（天引き）し、給与
所得者に代わって町に納税す
ることになっています。
所得税は源泉徴収している
のに、町県民税は特別徴収し
ていないということはありません
か。原則として、パート・ア
ルバイトを含む全ての
従業員から特別徴収する必要
があります。

税額の計算は町で行います
ので、所得税のように税額の
計算や年末調整をする手間は
かかりません。

県と県内全市町では、市町
県民税の特別徴収の徹底に取
り組んでいます。特別徴収を行
っていない会社などは、特別
徴収への切り替えをお願い
します。

②伊勢税務署法人課税第1部
門源泉所得税担当
☎ 281-3191
※音声ガイドで「2」を選択

・納税の手間が省けます。
・普通徴収が原則4回払いです
あるのに対し、特別徴収は
12回払いとなるので、1回
当たりの負担が軽くなりま
す。

**事業主（給与支払者）の皆さんへ
給与所得者の町県民税は特別
徴収で納税を**

●問合先
県総務部税収確保課
☎ 059-224-2133
役場税務住民課
☎ 621-2414

**三重県最低賃金は時間額
737円**

三重県最低賃金が、10月
19日から13円引き上げられ、
「時間額737円」に改正さ
れました。この最低賃金は、
年齢・雇用形態（パート・ア
ルバイトなど）を問わず、県
内で働く全ての労働者に適用
されます。

ただし、特定の産業に該当
する事業場で働く労働者に
は、産業別最低賃金が定めら
れています。

※詳しくは、お問い合わせく
ださい。
ただし、特定の産業に該当
する事業場で働く労働者に
は、産業別最低賃金が定めら
れています。

●問合先
三重労働局労働基準部賃金室
☎ 059-226-2108



焼肉 おどり場

忘年会・新年会などあります

コース料理 2,000円～ 松阪牛コース 5,000円～

飲み放題 1,500円 (5名様より) 女子会のグループは1,200円 予算に応じてご相談下さいませ!

広報わたらい見たよ! のお客様!!

10名様以上の御予約につき 料理代サービス! (他サービス併用不可)

営業時間 11:00～14:00(LO 13:45) / 16:30～22:00(LO 21:00) 定休 水曜日 ご予約・問合先 [本店] ☎ 62-2929 [明和店] ☎ 55-2829

とりランチ 660円

ハラミランチ 890円

(ミニサラダ+ライス+スープor赤だし)

お得なセット レディースセット.....1,800円

まんぶくセット 1,800円

平日ランチタイムはコーヒーサービス

レディースセット

お薦めの絵本

**「どんぐりむらの
ぱんやさん」**

なかやみわ/作

どんぐりむらのパン屋さんは、行列のできる人気店。でも、パン屋のパパとママには仕事の悩みが…。

仕事と子育て両方をがんばるパパとママ、そしてけなげな子どもたちの、ちょっぴりホロリなあつたか家族の物語。大人も子どもも、それぞれの立場からこの本を読んで、いろいろなことを感じていただけます。

地域交流センター図書室は、誰でも利用できます。

▶貸出日 毎週土曜日午前11時~午後5時

▶開館時間 午前8時30分~午後5時

▶休館日 日曜・祝日

▶問合先 町地域交流センター

☎ 63-0070



年末年始に連続休暇を取得しましょう!

帰省ラツシユやレターンラツ

シユの回避、仕事での疲労の回復、家族との触れ合いを深めるために、年末年始の休暇に年次有給休暇を組み合わせて、ゆとりのある連続休暇を取得しましょう。

三重労働局では、専門的な知識と豊富な経験を有する「働き方・休み方改善コンサルタント」を配置し、連続休暇の取得をはじめとした労働時間等の見直しにかかる相談

などに応じています。お気軽にご利用ください。

● **問合先**

三重労働局労働基準部監督課
働き方・休み方改善コンサルタント
☎ 059-226-2106

『緩和ケア市民公開講座』
を開催

『病院で死ぬということ』の著者である山崎章郎氏を講師に招き、地域全体で患者を支えるコミュニティケアの可能性について考えます。

ぜひ、ご参加ください。

● **体験期間**
2日以上10日以内で1日6時間程度

12月7日(土)
午後2時~3時30分

● **参加費**
無料

県営サンアリーナ
レセプション室

● **開催場所**
講演テーマ
緩和ケアの目指すもの
くケアタウン小平の取り組みから

※交通費、食事代、職場体験にかかる日当などは支給されません。

※詳しくは、お問い合わせください。

● **申込・問合先**

三重県社会福祉協議会
職場体験担当

☎ 059-227-15160

放送大学4月生を募集

放送大学は、自宅で学べる通信制の大学で、心理学・福祉・経済・歴史・文学・自然科学など、幅広い分野を学べます。

露草やきつめに結ぶ靴の紐

立岡 牧 明子

大野木 西村 和子

棚橋 松本 貞子

地芝居の里の訛に沸きにけり

門の屋根月の雲に濡れてをり

田間 村山 和美

新松子門扉閉ざせし御塩殿

牧戸 井戸本つた

秋の虹笑顔で席を譲りけり

茶の実句会抄

広報文芸 西野たけし指導
こりんどうきと かわと わたと
濃霧胆里の川門の渡し跡
無住寺の古りし山門萩の風
麻加江 辻本久美子

大野木 串田 冬扇

西野たけし指導

西野たけし指導

● **対象者**

福祉や介護の仕事を関心のある方（学生も可）

福祉や介護の職場を体験できる『福祉の職場体験』の参加者を随時募集しています。福祉や介護の仕事に関心のある方は、ぜひご参加ください。

● **申込・問合先**

放送大学三重学習センター
☎ 059-233-1170

● **応募期限**

平成26年2月28日(金)

※詳しくは、お問い合わせください。

ださい。

● **申込・問合先**

放送大学三重学習センター
☎ 059-233-1170

子育て支援情報



問合先 町地域交流センター ☎ 63-0070
または役場福祉保健課 ☎ 62-1112
まで

遊・友・YOUくらぶ

12月11日(水)ひよこグループ

12月12日(木)うさぎグループ

時間：午前 10時30分～
正午ごろ

場所：町子育て支援センター
※初回のみ要申込み

子育て支援センターではメールでの相談も受け付けています
メールアドレス watako@amigo2.ne.jp



わたっこ広場開放

月曜日～金曜日

時間：午前 9時30分～
午後 3時30分

場所：町子育て支援センター

対象：保育所に行っていない
お子さん

※多目的ホールが事業で使用
できないときは、創作活動
室をご利用ください。

地区巡回広場わたぼうし

12月 5日(木)

町地域福祉センター 一之瀬支所

12月 19日(木)

麻加江生活改善センター

時間：午前 10時～
11時30分ごろ

内容：保育士による手遊び、
自由遊びなど

対象：保育所に行っていない
お子さん

保健情報

問合先 町保健センター
☎ 62-1112

1歳6ヶ月児健診

12月 18日(水)

受付：午後 0時30分～
0時45分

場所：町保健センター

対象：平成24年4月・5月
生まれのお子さん

乳児健診

12月 18日(水)

受付：午後 1時00分～
1時20分

場所：町保健センター

対象：

- ・2ヶ月児健診
平成25年10月生まれの
お子さん
- ・7ヶ月児健診
平成25年5月生まれの
お子さん

育児相談 (保健相談および栄養相談)

12月 6日(金)

受付：午前 10時～11時

場所：町地域交流センター

対象：0歳から6歳までの
お子さん



バザールわたらい産直市

地元産の新鮮な野菜やお茶、手作りお菓子、漬け物などを販売しています。多数のご来店をお待ちしています。



●開催日時
毎週日曜日 午前9時～11時

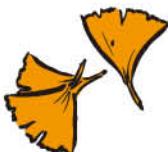
●開催場所
宮リバ一度会パーク
バザールわたらい

●問合先
役場産業振興課 ☎ 62-2416

11月の町税

国民健康保険税 第7期

※口座振替日は、11月27日(水)
です。預貯金残高の確認をお
願いします。



障害者相談支援センター

『プレスわたらい』巡回相談

●開催日時

11月 8日(金)・22日(金)
午前 10時～午後 4時

●開催場所

役場 1階第1会議室

●申込・問合先

役場福祉保健課 ☎ 62-2413
度会郡障害者相談支援センター
『プレスわたらい』 ☎ 62-3777



おめでた

9月中に届出のあった方（敬称略）

子の名前	保護者名	字名
山本 知弘 ともひろ	修司	棚 橋 たなはし
中野 未久 みく	靖之	棚 橋 たなはし
西岡 舞夕 まいゆ	正訓	和井野 わいの

おくやみ

9月中に届出のあった方（敬称略）

名前	年齢	字名
徳田 雅志ゑ たかしゑ	91	田 口 たんぐち
中西 とみ	81	田 口 たんぐち
坂本 久子	97	大久保 おほくぼ
岡村 はる	87	棚 橋 たなはし
西岡 力	83	和井野 わいの
中野 さよ子	76	南中村 みなみなかむら

Life Guide

暮らしガイド

■度会町役場

開庁時間 am8:30～pm5:15

※昼の休憩時間は2班交代制での執務

※各課直通電話をご利用ください。

●総務課(代) 62-1111

- ・行政係
- ・財政係
- ・防災係

●政策調整室62-2423

●税務住民課

- ・戸籍住民係62-2411
- ・年金保険係62-2412
- ・住民税係62-2414
- ・資産税係62-2414

●福祉保健課

- ・福祉係62-2413
- ・支援係
- (地域包括支援センター)62-1118
- ・保健係(保健センター)62-1112

●生活環境課62-2415

●建設課62-2420

●産業振興課

・農林係62-2416

・振興係62-2416

●出納室62-2410

●議会事務局62-1113

●教育委員会事務局

- ・学校教育係62-2422
- ・社会教育係62-2422

●夜間・休日宿泊直室62-1114

■保育所

●棚橋保育所62-0074

●長原保育所64-0022

●中之郷保育所62-0070

■地域交流センター63-0070

■社会福祉協議会62-1117

■わたらい緑清苑62-2200

■美化センター62-0249

■中央公民館62-1588

■度会小学校62-0004

■度会中学校62-0194

■バザールわたらい63-0333

シリーズ
今夜の夕食

お弁当にぴったりな料理

度会町食生活改善推進協議会

手作りハーブ入りソーセージ

秋の行楽シーズンです。お弁当を持って出掛けましょう。

お弁当は、主食3、主菜1、副菜2の割合で詰めると、お弁当箱の容積とエネルギー量がほぼ同じになります。また、調理法の異なる主菜と副菜を組み合わせることが大切なポイントです。

今回は、お弁当にぴったりな手作りハーブ入りソーセージをご紹介します。

材料（4人分）

乾燥ハーブ(セージ、バジル、パセリなど)	大さじ2
豚ひき肉	200g
豚の背脂	20g
玉ねぎ	30g
ニンニク	1かけ
ショウガ	1かけ
塩	小さじ2分の1
コショウ	少々
砂糖	小さじ2分の1
片栗粉	小さじ2
牛乳	小さじ1
水	大さじ2
サラダ油	大さじ1
粒マスタード	小さじ2

A

作り方

- ①豚の背脂は、みじん切りにし、玉ねぎ、ニンニク、ショウガは、それぞれすりおろす。
- ②ボウルに、豚ひき肉、乾燥ハーブ、①、Aを合わせ、よく練る。
- ③②を8等分し、手にサラダ油を少し付けて、それぞれ細く伸ばして形を作る。(ラップで成型してもよい。)
- ④フライパンにサラダ油少々を熱して、③をペーパータオルなどで脂を除きながら中火から弱火でこんがり焼く。盛り付けし、粒マスタードを添える。



輝け! わたらい人

かがいりや 第137人目 ひと

a Person of Shining Watarai



なかにし しゅほう
中西 珠鳳さん (牧戸) 19歳

高田短期大学キャリア育成学科オフィスワークコース1年の中西珠鳳さん。

中西さんは、夏休みの期間を利用して、インターンシップ研修として2週間にわたり町役場で就業体験をしました。

●インターンシップとは

学生が一定期間企業などで研修生として働き、自分の将来に関連する就業体験をする制度

なぜ今の大學生

高校生の時に銀行員になりたいと思い、資格や検定を取得でき、ビジネスマナーなども学べる今の大學生に進学しました。

大学生活は

とても充実しています。90分の授業は長く感じますが、新しいことをたくさん学べ、実践的な授業が多くて楽しいです。新しい友達もできて、一日一日がとても短く感じます。

得意なことは

書道です。字を書くことが好きで、小学1年から中学3年まで続けていました。今はパソコンの時代ですが、これからも字を書くことを続けていきたいと思います。

インターンシップ研修に参加して 命局

役場の仕事は、事務系のイメージがありましたが、外に出ていく仕事や、町の方とふれあう仕事もあって想像とは違いました。2週間、毎日違うことを体験し、とても良い経験になりました。

度会町の好きなところは

自然を守り、資源を大切にしているところです。都会に流れず、緑がいっぱいの度会町は本当に素敵だと思います。人々が温かく、笑顔でいさつをしてくれるところも度会町の魅力だと思います。

今月の表紙

子どもも大人も頑張った! 2013度会小学校運動会

去る9月28日に開催された2013度会小学校運動会。

保護者や地域の方が見守る中、児童らは、この日のために練習を積み重ねてきた競技やダンスなどを披露しました。

初めての運動会の1年生は、ゴールをめざして50mを元気いっぱい走り抜け、2年生は、昨年とは違う力強い走りを見せてくれました。

3・4年生は、色とりどりのバンダナを頭にかぶり、嵐の「Happiness」という曲に合わせ、体いっぱいに勇気や希望、幸せな気持ちをダンスで、5・6年生は、美しき日本の歴史を組体操で力強く表現し、会場からは大きな拍手が沸き起きました。

また、恒例となっているPTA競技の綱引きでは、保護者の皆さんも子どもたちの頑張りに負けまいと、互いに譲らず素晴らしい戦いを見せてくださいました。



編集後記

度会小学校運動会で恒例となっている応援合戦。全校児童が紅白

に分かれて太鼓と掛け声に合わせたパフォーマンスを披露し、チームの士気を高め、観客や相手にその団結力を見せつけます。

赤組が、東進ハイスクール林修先生のフレーズをもじって「いつ勝つの? 今でしょ!」と先手を打つと、白組は「取られたら取り返す。倍返しだ!!」と、すぐさま9月末に終了したTB S日曜劇場『半沢直樹』の決めゼリフをもじって応戦。

どちらも今年の流行語大賞にノミネートされることと思います。その他にも、安倍首相の経済政策を示す「アベノミクス」、オリンピック招致最終プレゼンテーションで滝川クリスティさんが放った「お・も・て・な・し」など、今年は例年になくさまざまな言葉や現象が話題になりました。12月の発表を楽しみに、どれが年間大賞に選ばれても「じえじえじえ」とはやりの言葉で驚いてみてはいかがでしょうか。

町のうごき

平成25年9月30日現在
()内は前月比



人口

男	4,234人	(- 4)
女	4,489人	(- 5)
計	8,723人	(- 9)
世帯数	2,897世帯	(+ 2)

出生	3人
死亡	6人
転入	13人
転出	19人

発行／度会町役場

編集／総務課

三重県度会郡度会町棚橋 1215-1
TEL 0596-62-1111 FAX 0596-62-1647
E-mail : somu@town.watarai.lg.jp



自然保護のため、この広報紙は石油系成分の少ない植物油性インキを使用しています。